

Carta de la decana

Marien Yolanda Correa Corredor*

Dado que la tarea de investigar y de escribir es más compleja en los países latinoamericanos, el recaudo de los artículos de carácter científico que hizo la Universidad Cooperativa de Colombia, sede Bucaramanga, en la edición 18 de nuestra revista, da cuenta del esfuerzo y el empeño de los autores para permitirnos llevarles a los lectores una importante edición de esta publicación, que se ha distinguido en la comunidad académica por su calidad e impacto.

En el presente número de *DIXI* se ofrecen temáticas innovadoras y significativas desde una visión global del derecho, ya que se contó con la participación de juristas internacionales cuyos artículos exigen reflexiones serias y análisis profundos sobre temas sociojurídicos. Por ejemplo, Ana Marta Olmo Gascón, académica de la Universidad de Castilla-La Mancha, en Cuenca, España, compartió su escrito titulado “El fomento de la igualdad de género en el trabajo mediante recursos elaborados por entidades públicas y privadas en España”, derivado de los estudios realizados por organizaciones sindicales en los que se determinan cuáles pueden ser las buenas prácticas laborales para garantizar la igualdad entre hombres y mujeres. Del mismo modo, se recibió el artículo “Efectos recaudatorios de la fiscalidad del comercio electrónico: un análisis cuantitativo para España”, de las autoras Raquel Álamo Cerrillo y M^a Gabriela Lagos Rodríguez, de la Universidad de Castilla-La Mancha, quienes entienden que la fiscalidad del comercio electrónico es un tema que ha despertado alto interés con una potencialidad nada despreciable.

El investigador Luis María Romero Flor, también español, de la Universidad de Castilla-La Mancha, colaboró con un artículo reflexivo titulado “La reserva de ley como principio fundamental del derecho tributario”, cuya intención es verificar si tal reserva constituye un principio fundamental del derecho tributario.

Asimismo, los árbitros aprobaron la publicación del artículo “Puntos ciegos en el derecho”, del maestro Raúl Alberto Ceruti, de la Universidad de Buenos Aires, Argentina, quien dirige nuestra atención hacia el derecho, no ya como una integridad sino como una integración, realizada por medio de la sucesiva incorporación de las distintas ramas jurídicas a lo largo de la historia, con sus diversas nociones acerca de los sujetos y objetos merecedores de su atención, incorporación sucesiva —aunque no orgánica— que puede provocar grietas en su ensamblaje, por lo que se convertirían en generadoras de puntos ciegos. Ceruti quiere que se indague, consecuentemente, el proceso o la razón aglutinante de las distintas ramas jurídicas.

Finalmente, también como colaboradores extranjeros se encuentran los maestros brasileños Carlos Eduardo Queiroz Pessoa, Yldry Souza Ramos Queiroz Pessoa y Adilson Silva Ferraz, con su texto denominado “Redução da maioria penal no Brasil: a construção simbólica da criminalidade pela mídia”, un estudio que analiza la reducción de la edad legal en Brasil y con ella la responsabilidad penal y política criminal para

disminuir la delincuencia juvenil cuando los delitos violentos son cometidos por menores de dieciocho años.

Como se observa, la edición Número 18 de *DIXI* amplió la inclusión de invitados extranjeros cuyos escritos se combinan con los de articulistas nacionales entre profesionales y estudiantes; estos últimos presentan el resultado de sus investigaciones como evidencia de la relación entre el saber y el hacer para aportar elementos de juicio al conocimiento. Es así como se incluyen los escritos: “Técnica de elaboración de normas de convivencia ciudadana”, de Robinson Rueda Suárez, colombiano egresado de la Universidad de Buenos Aires, Argentina; “Sobre una teoría trialista de la conciliación”, a cargo de Ariel Fernando Rincón Almeyda, nacional también egresado de la Universidad de Buenos Aires, investigador de la Corporación Universitaria de Ciencia y Desarrollo, y a su vez editor de *DIXI*; “El feminicidio: realidad o mentira dentro de la política pública colombiana como delito en América Latina durante los años 2002-2012, a cargo de Marien Yolanda Correa Corredor, Clara Milena Rincón Guauque, Yenny Marcela Arenas Rueda, Erick Johann Aguilar Noriega y José Eliecer Villamizar Mendoza, miembros de la comunidad académica de la Universidad Cooperativa de Colombia, sede Bucaramanga; y, finalmente, el texto “Hermenéutica: el aporte alemán a la interpretación de la ley”, de Freddy Fernando Fayad Sandoval, vinculado a la Universidad Cooperativa de Colombia, sede Barrancabermeja.

Se verifica entonces una integralidad en el escenario académico para declarar que la investigación sociojurídica deja importantes resultados cuya aplicación podrá verse expresada en las políticas públicas, si aquello que se investiga se difunde. Por ello, la intención del Programa de Derecho de la Universidad Cooperativa de Colombia, sede Bucaramanga, por medio de *DIXI*, es permitir que se divulgue el conocimiento generado a partir de la investigación, para no caer en lo común y así poder exigir mayor grado de probidad. Así lo quiso nuestro decano emérito, doctor Jaime Gutiérrez Ribero, y así lo seguiremos evidenciando. Al fin y al cabo, nuestra responsabilidad es para con ustedes, señores lectores, quienes merecen nuestro respeto y admiración.

* Decana Facultad de Derecho
Universidad Cooperativa de Colombia,
sede Bucaramanga

Letter from the Dean

Marien Yolanda Correa Corredor*

Given that the task of researching and writing is more complex in the Latin American countries, the work of the Bucaramanga campus of the Universidad Cooperativa de Colombia in gathering articles of a scientific nature for issue 18 of this, our journal, shows the authors' effort and commitment to enabling us to provide our readers with an important edition of this publication, which has distinguished itself in the academic community for its quality and impact.

This issue of *DIXI* includes significant topics from a global perspective of the law, with participation by international jurists whose articles demand serious thought and profound analysis of socio-juridical aspects. For example, Ana Marta Olmo Gascón, from the faculty at the Universidad de Castilla-La Mancha, in Cuenca, Spain, shared her article entitled "El fomento de la igualdad de género en el trabajo a través de recursos elaborados por entidades públicas y privadas en España" (Promoting Gender Equality in Employment through Resources Provided by Public and Private Entities in Spain), derived from studies by trade union organizations, which focused on good labor practices to guarantee equality between men and women. Similarly, the journal received the article entitled "Efectos recaudatorios de la fiscalidad del comercio electrónico: un análisis cuantitativo para España" (Tax Collection Effects in Electronic Commerce Taxation: a Quantitative Analysis for Spain), by Raquel Álamo Cerrillo and María Gabriela Lagos Rodríguez, from the Universidad de Castilla-La Mancha, who understand that e-commerce taxation is a topic of considerable interest with great potentiality. Researcher Luis María Romero Flor, also from Spain and from the Universidad de Castilla-La Mancha, submitted a thoughtful article entitled "La reserva de ley como principio fundamental del derecho tributario" (Reservation of Law as a Fundamental Principle of Tax Law), to determine whether or not reservation constitutes a fundamental principle of tax law.

Our board also approved publication of the article entitled "Puntos ciegos en el derecho", (Blind Spots in Law), by Raúl Alberto Ceruti, of the Universidad de Buenos Aires, Argentina, who directs our attention to law, not as an integral whole but rather as an integration, created through successive incorporation of diverse legal branches throughout history, with their different notions of the subjects and objects deserving of their attention. This successive incorporation – although not organic – can create fractures in its assembly, thus leading to blind spots. Ceruti therefore wants to examine the process or agglutinative aspects of the diverse legal branches.

Finally, there are other foreign collaborators such as the Brazilians Carlos Eduardo Queiroz Pessoa, Yldry Souza Ramos Queiroz Pessoa and Adilson Silva Ferraz, with their text entitled "Redução da maioria penal no Brasil: a construção simbólica da criminalidade pela mídia" (Lowering the Age for Criminal Responsibility in Brazil: Media Influence in Building a Symbolic Concept of Criminal Responsibility), a study that analyzes lowering the legal age in Brazil and with it criminal responsibility and

policy to decrease juvenile delinquency when violent crimes are committed by minors under the age of 18.

As can be seen, issue number 18 of the journal *Revista DIXI* increased the inclusion of foreign guest contributors whose articles are combined with those of Colombian professionals and students; the latter present the results of their research as evidence of the relationship between knowledge and action in contributing elements for judgment of knowledge. The journal thus includes the articles “Técnica de elaboración de normas de convivencia ciudadana” (Technique of Creating Norms for Citizen Coexistence), by Robinson Rueda Suárez, a Colombian graduate of the Universidad de Buenos Aires, Argentina; “Sobre una teoría trialista de la conciliación” (Regarding a Trialist Theory of Conciliation), by Ariel Fernando Rincón Almeyda, also a Colombian graduate of the Universidad de Buenos Aires, researcher for the Corporación Universitaria de Ciencia y Desarrollo, and editor of the *Revista DIXI*; “El feminicidio: realidad o mentira dentro de la política pública colombiana como delito en América Latina durante los años 2002-2012”, (Feminicide: Reality or Myth in Colombian public Policy as a Crime in Latin America in 2002-2012) by Marien Yolanda Correa Corredor, Clara Milena Rincón Guaque, Yenny Marcela Arenas Rueda, Erick Johann Aguilar Noriega and José Eliecer Villamizar Mendoza, members of the academic community at the Bucaramanga campus of the Universidad Cooperativa de Colombia; and finally, “Hermenéutica: el aporte alemán a la interpretación de la ley” (Hermeneutics: The German Contribution to Legal Interpretation), by Freddy Fernando Fayad Sandoval, associated with the Barrancabermeja campus of the Universidad Cooperativa de Colombia.

The issue therefore serves as proof of integrality in the academic scene to be able to affirm that socio-juridical research produces significant results whose application can be seen in public policies, as long as what is researched is disseminated. Therefore, the intention of the Law Program at the Bucaramanga campus of the Universidad Cooperativa de Colombia, as expressed in the *Revista DIXI*, is to facilitate the dissemination of knowledge generated through research, to avoid being limited to what is most common and be able to demand a higher degree of probity. That is what our Dean Emeritus, doctor Jaime Gutiérrez Ribero, wished and that is what we will continue to do. In the final result, our responsibility is to you, dear readers, who deserve our respect and admiration.

* Dean of the Law Faculty
At the Bucaramanga campus of the
Universidad Cooperativa de Colombia